

الدرس - 5  
في قاعة الامتحان

Word meanings

1. الامتحان الداخلي - Internal Exam

2. يجرى - conduct

3. متعودون - used to

4. وزع - distributed

5. أوراق الأسئلة - question paper

6. بهدوء - silently

7. اطمئنان - peacefully

8. تأكدوا - Became sure

9. مناج - portion

10. مقرر - decided

11. تدور - rotating

12. نصتني - mind

13. إلا - except

14. جواباً - answer (P) أجوبة

15. ضيق - shortage

16. لعل - perhaps

17. متسع - wider

18. تستغل - utilise

## Translation:

Shankar and shyam study in the same school and in the same school class. Indeed internal exams are held/conducted every month in the school. Indeed the students are used to write the exams every month. Shankar and shyam entered the exam hall and sat on the seats waiting for the question paper. The teacher entered the exam hall and distributed the question papers. Students read questions silently and peacefully. And became sure that ~~all~~ all the questions are from the decided academic portion. Shankar said, O shyam! the questions are very easy as the book is open in front of me. Finish the exam fast. So shyam said: Indeed the answers are

## الدرس - 5

شيام يدرس في مدرسة واحدة وفي صف واحد من الامتحان الداخلي يجري كل شهر في المدرسة إن الطلاب متعودون على كتابة الامتحان كل شهر دخل شنكر وشيام قاعة الامتحان وجلسا على مقاعدهما منتظرين أوراق الأسئلة. دخل الأستاذ قاعة الامتحان ووزع أوراق الأسئلة قرأ الطلاب الأسئلة بهدوء واطمئنان، وتأكدوا من أن الأسئلة كلها من المنهج الدراسي المقرر. قال لشنكر: يا شيام! إن الأسئلة كلها من المنهج سهلة جداً. وكان الكتاب مفتوح أمامي أنتهي من الامتحان بسرعة. فقال شيام: نعم يا شنكر، إن الأجوبة تدور في ذهني أيضاً ولكن الوقت قليل. بدأ شنكر وشيام كتابة الاجوبه كلها الاجوبه الاجواباً لضيق الوقت قال الأستاذ: لعل الأسئلة طويلة والوقت غير كاف فقال شنكر: نعم يا أستاذي، ياليتي ياليت كان في الوقت متسع فقال شيام: يا شنكر لا فائده في الكلام الآن. صيا نسرع في كتابه ما بقى من الأجوبة و نستعمل الوقت.

## Questions

- (1) متى يجري الامتحان الداخلي؟  
الامتحان الداخلي يجري كل شهر في المدرسة.
- (2) ماذا فعل الأستاذ بعد الدفول في قاعة الامتحان؟  
بعد الدفول في قاعة الامتحان الأستاذ ~~وزع~~ أوراق الأسئلة.
- (3) كيف كانت الأسئلة؟  
كانت الأسئلة سهلة جداً.
- (4) لماذا لم يكتب شنكر وشيام جواباً واحداً؟  
لم يكتب شنكر وشيام جواباً واحداً لضيق الوقت.

1/6/11

rotating in my  
is less. Shyaam a  
all the answers e  
of time. The teacher  
the questions are  
is not enough. so she  
aid.  
Yes O sir my sir, I w  
the time  
was more (wider), so Shyaam said:  
O Shankar, there is no time profit in  
talking now. C'mon ~~let~~ be fast and  
write the left over answers and  
utilize the time.

Shankar

31/5/11

Put the vowels

1 إن الكتاب مفتوحٌ

2 وجدتُ المدرسةَ مغلقةً.

3 ألقىتُ درسي ووقفاً أمامَ السبورةِ.

4 حضرَ الأولادُ في الفصلِ بالأحاديثِ.

5 كتبتُ الامتحانَ الشفويَ الأولَ.

6 لعل السوقَ مفتوحٌ.

7 ليت النتيجةَ جيدةً.